Ministerstvo obrany SR
Úrad pre investície a akvizície

Č. p.: ÚIA-1388-1/2007-OddKM

KaVSÚ-1-1082/2007
Výtlačok číslo: 3
Počet listov: 5
Prílohy: 2/4

KÚPNA ZMLUVA č.27/2428
uzatvorená podľa ustanovenia § 409 a nasl. Obchodného zákonníka
a na základe Rámcovej dohody č. 27/570

Článok I.
Zmluvné strany

1.1. Kupujúci : Slovenská republika - Ministerstvo obrany Slovenskej Republiky
Kutuzovova 8
832 47 Bratislava

Zastúpený: Ing. Juraj HREHORČÁK
riaditeľ Úradu pre investície a akvizície

Vybavuje : Ing. Viliam KAMODY tel.: 02/44250320
kl.: 322417
fax.: 0960322427

I Č O : 30845572

Bankové spojenie: Štátna pokladnica
č. účtu: 7000171215/8180

(ďalej len „kupujúci")

1.2. Predávajúci: Mincovňa Kremnica, štátny podnik
Štefánikovo nám. 25/24
967 01 Kremnica

Zastúpený: Ing. Miroslav HUTYRA
obchodno – technický námestník

Vybavuje: Ing. Jaroslav SETNICKÝ ✆ 045/6787862
🖷 045/6787865

IČO: 00 010 448

DIČ: SK2020453479

Bankové spojenie: TATRABANKA a.s.

číslo účtu: 2627130780/1100

(ďalej len „predávajúci")

Predávajúci je zapísaný v OR OS B.Bystrica, oddiel: Pš, vložka číslo: 3/S

Za správnosť kópie
28.11.2007

MINISTERSTVO OBRANY SLOVENSKEJ REPUBLIKY Úrad pre investície a akvizície

Článok II.
Predmet kúpnej zmluvy

2.1. Predmetom tejto kúpnej zmluvy je nákup a dodávka materiálu – Kovový identifikačný štítok s retiazkami. Špecifikácia predmetu zmluvy je stanovená v Prílohe č.1, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.

2.2. Dodávka návrhu kodifikačných údajov na výrobky nezaradené do kodifikačného systému SR podliehajúce kodifikácii podľa § 13 zákona č.11/2004 Z. z., § 1 a 2 vyhlášky č 570/2004 MO SR, podľa zásad kodifikačného systému Slovenskej republiky a SOŠ ACodP-1-Príručka NATO o kodifikácii.

2.3. Predávajúci sa zaväzuje dodať kupujúcemu predmet plnenia v druhoch a počtoch uvedených v prílohe č.1.

2.4. Kupujúci sa zaväzuje zaplatiť za predmet plnenia cenu na účet predávajúceho uvedenú v článku III. tejto kúpnej zmluvy.

2.5. Nedodržanie záväzku dodania predmetu plnenia v dohodnutom množstve, kvalite a termíne zo strany predávajúceho budú zmluvné strany považovať za podstatné porušenie kúpnej zmluvy (§ 345 odst.2 Obchodného zákonníka).

2.6. Predávajúci sa zaväzuje plniť podľa tejto zmluvy s výnimkou prepravy predmetu kúpnej zmluvy do miesta plnenia, osobne a s odbornou spôsobilosťou.

Článok III.
Cena a platobné podmienky

3.1. Cena za predmet zmluvy je stanovená dohodou v zmysle zákona NR SR č.18/1996 Z.z. ocenách v znení neskorších predpisov v celkovej výške

59 976,00 Sk vrátane DPH.

(slovom **päťdesiatdeväťtisíc deväťstosedemdesiatšesť 00/00** Slovenských korún).

Cena je uvedená v prílohe č. 1. V celkovej cene sú zahrnuté všetky náklady predávajúceho súvisiace s plnením predmetu zmluvy.

3.2. Právo na zaplatenie ceny vzniká predávajúcemu riadnym i čiastkovým splnením jeho záväzku spôsobom a v mieste plnenia v súlade s touto zmluvou.

3.3. Po prevzatí predmetu zmluvy zástupcom kupujúceho v mieste plnenia vystaví predávajúci faktúru a odošle ju na adresu: Úrad pre investície a akvizície MO SR, Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava vo dvoch výtlačkoch.

K faktúre je predávajúci povinný priložiť podpísané a potvrdené dodacie listy a preberací zápis podľa článku IV. bod 4.4. a bod 4.5. tejto zmluvy.

3.4. Kupujúci uhradí oprávnene účtovanú sumu do 30 dní odo dňa doručenia faktúry. Pre tento účel sa za deň úhrady považuje deň odpisu oprávnene účtovanej sumy z účtu kupujúceho.

3.5. Kupujúci je oprávnený vrátiť bez zaplatenia faktúru, ktorá je nesprávna a to najneskôr v deň jej splatnosti. Oprávneným vrátením faktúry prestáva plynúť lehota splatnosti. Nová lehota začína plynúť znova odo dňa doručenia opravenej faktúry.

3.6.Predávajúci je povinný doručiť všetky faktúry kupujúcemu najneskôr do 7.12. 2007. V prípade doručenia faktúry po 7.12.2007 predávajúci nemôže uplatniť nárok z omeškania za oneskorenú úhradu faktúry v zmysle ustanovenia čl. VIII. bod 8.2 tejto zmluvy

Článok IV.
Miesto, spôsob a termín plnenia

4.1. Miestom plnenia zmluvy (pre VeLog) je Vojenský útvar 8838 Poprad.

4.2. Predávajúci sa zaväzuje dodať celý predmet plnenia v termíne najneskôr do 7.12.2007 vrátane. Zmluvné strany sa dohodli, že dodávky tovarov môžu byť vykonané po častiach.

4.3. Miestom plnenia návrhu kodifikačných údajov o výrobku („NKÚoV“) predmetu plnenia bude adresa Odboru kodifikácie ÚOŠKŠOK:

Úrad pre obrannú štandardizáciu, kodifikáciu a štátne overovanie kvality
Odbor kodifikácie
P.O. BOX 61, Martina Rázusa 7,

Za správnosť kópie
28.11.2007
MINISTERSTVO OBRANY SLOVENSKEJ REPUBLIKY
Úrad pre investície a akvizície

911 01 TRENČÍN
tel. č.: 0960 33 2619, 0960 33 2926, fax: 0960 33 2997

Predávajúci je povinný dodať osobne alebo poštou NKÚoV dodacím listom v troch výtlačkoch a na jednom CD najneskôr do 90 dní od dátumu podpísania zmluvy.
Dodávka NKÚoV sa považuje za splnenú dodaním NKÚoV predávajúcim na adresu Odbor kodifikácie ÚOŠKŠOK, jej prevzatím a podpísaním dodacieho listu.

4.4. Prevzatie predmetu zmluvy v mieste plnenia bude potvrdené na dodacom liste a preberacom zápise, na ktorom bude uvedená jednotková cena položky predmetu plnenia a jej celková výška, ktoré podpíšu oprávnení zástupcovia oboch zmluvných strán. Kópiu tohto potvrdeného dodacieho listu a preberacieho zápisu priloží predávajúci k faktúre.

4.5. Predávajúci vyrozumie o termíne dodania predmetu plnenia najmenej 3 pracovné dni vopred zástupcu kupujúceho, ktorým je len pre účely tejto zmluvy u :
Vojenského útvaru 8838 Poprad z. Jana Oriebincová, č. tel. 0960 563 944, fax č. 0960 563 949, čat. Andrej Závacký, č. tel. 0960 563 833, fax č. 0960 563 949.
Uvedený zástupca kupujúceho vykoná v danom mieste plnenia kontrolu úplnosti dodaného predmetu plnenia v rozsahu svojej pôsobnosti. Po prevzatí predmetu plnenia potvrdí zástupca kupujúceho v mieste plnenia preberací zápis a dodací list. Potvrdený preberací zápis a dodací list priloží predávajúci k daňovému dokladu.

4.6. Prepravu predmetu plnenia do miesta plnenia zabezpečí predávajúci na vlastné náklady a nebezpečenstvo.

4.7. Táto zmluva je zo strany predávajúceho splnená dodaním celého predmetu plnenia do miesta plnenia a podpísaním dodacieho listu a preberacieho zápisu.

Článok V.
Kvalita tovaru

5.1. Predávajúci je povinný dodať predmet plnenia v dohodnutom množstve, akosti a vo vyhotovení podľa článku II., bod 2.3. tejto zmluvy a Prílohy č.1 k zmluve, spôsobilý na použitie na obvyklý účel. Predmet zmluvy musí spĺňať všetky požadované parametre podľa technických podmienok a príslušných noriem uvedených v špecifikácii, ktorá je uvedená v Prílohe č. 1 k tejto zmluve.

5.2. Predávajúci sa zaväzuje, že tovar, ktorý je predmetom plnenia je novo vyrobený (výroba v roku 2007) doteraz nepoužívaný a zodpovedá požadovanej kvalite. Príslušné technické podmienky alebo normy budú uvedené na doklade (záručnom liste) k predmetu zmluvy, na ktorom bude uvedený mesiac a rok výroby.

5.3. Predávajúci poskytuje kupujúcemu záruku na predmet plnenia v záručnej dobe 24 mesiacov. Záručná doba začína plynúť nasledujúci deň po prevzatí predmetu plnenia zástupcom kupujúceho.

5.4. Kupujúci je povinný reklamáciu písomne oznámiť predávajúcemu bez zbytočného odkladu po zistení vád predmetu plnenia, najneskôr však do uplynutia dohodnutej záručnej doby. V prípade uplatnenia reklamácie zo strany kupujúceho záručná doba neplynie po dobu, po ktorú kupujúci nemôže užívať predmet plnenia pre jeho vady, za ktoré zodpovedá predávajúci a začína znova plynúť od nasledujúceho dňa po dni odovzdania opraveného, resp. vymeneného tovaru.

Oznámenie o reklamácii musí obsahovať :
- číslo zmluvy, podľa ktorej bol tovar dodaný,
- číslo dodacieho listu,
- názov a označenie reklamovaného tovaru,
- popis vady,
-počet vadných kusov (balení).

5.5. Voľbu nároku z vád tovaru uvedie kupujúci v oznámení o reklamácii predávajúcemu bez zbytočného odkladu.

5.6. Predávajúci je povinný rozhodnúť o oprávnenosti reklamácie do 10 pracovných dní odo dňa jej doručenia predávajúcemu.

5.7. Predávajúci sa zaväzuje vyriešiť oprávnenú reklamáciu do 30 dní odo dňa doručenia reklamácie.

5.8. Nároky kupujúceho z vád tovaru sa spravujú režimom § 436 a súvisiacich ustanovení Obchodného zákonníka.

5.9. Záruka sa nevzťahuje na poruchy vzniknuté mechanickým poškodením, nesprávnym používaním, alebo ako následok živelnej pohromy.

Za správnosť kópie
28.11.2007

5.10. Výskyt vád pre uplatnenie reklamácie užívateľ bezodkladne oznámi Úradu pre investície a akvizície MO SR, ktorý uplatní reklamáciu u predávajúceho.

Článok VI.
Kodifikácia

6.1. Zmluvné strany sa dohodli, že výrobok nezaradený do kodifikačného systému SR uvedený v prílohe č. 3 (Zoznam výrobkov podliehajúcich kodifikácii) bude kodifikovaný opisnou metódou.

6.2. Predávajúci je povinný podľa § 13 zákona č.11/2004 Z.z. dodať NKÚoV na adresu Odboru kodifikácie ÚOŠKŠOK na výrobky dodávky tovaru, ktoré nie sú zaradené do kodifikačného systému SR.

6.3. Predávajúci sa zaväzuje bezodkladne dodať na adresu Odboru kodifikácie ÚOŠKŠOK informácie o všetkých zmenách týkajúcich sa opakovane nakupovaných výrobkov dodávky tovaru, ktoré majú vplyv na kodifikačné údaje výrobkov, vrátane zmien na výrobkoch nakupovaných dodávateľom od svojich dodávateľov.

6.4. Jeden rovnopis uzavretej čiastkovej kúpnej zmluvy bude zaslaný na adresu Odboru kodifikácie ÚOŠKŠOK.

6.5. Všetky povinnosti vyplývajúce z kodifikácie budú vykonané predávajúcim na jeho vlastné náklady a nebezpečie.

Článok VII.
Nadobudnutie vlastníckeho práva

7.1. Kupujúci nadobúda užívacie právo k predmetu plnenia dňom jeho prevzatia v mieste plnenia, podpisom dodacieho listu a preberacieho zápisu a vlastnícke právo k predmetu plnenia vzniká dňom uhradenia ceny v súlade s čl. III. tejto zmluvy.

Článok VIII.
Zmluvné pokuty a úrok z omeškania

8.1. V prípade, že predávajúci nedodrží termín plnenia dohodnutý v tejto zmluve, uhradí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny nedodaného predmetu kúpnej zmluvy za každý deň omeškania. Základom pre výpočet sú ceny s DPH. Ak došlo k omeškaniu predávajúceho s plnením zmluvy z dôvodu pôsobenia vyššej moci (živelná pohroma, vojnový konflikt, štrajk) kupujúci neuplatní zmluvnú pokutu voči predávajúcemu za dobu trvania vyššej moci.

8.2. V prípade omeškania kupujúceho s úhradou faktúry uhradí tento predávajúcemu úrok z omeškania vo výške 0,05 % z neuhradenej sumy za každý deň omeškania.

8.3. V prípade, že predávajúci nevybaví uplatnenú reklamáciu v dobe dohodnutej v článku V. tejto zmluvy, uhradí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 500,00 Sk za každý deň omeškania.

8.4. Zmluvné pokuty a úrok z omeškania dohodnuté touto zmluvou hradí povinná strana nezávisle na tom, či a v akej výške vznikne druhej strane škoda.

8.5. Dohodnuté zmluvné pokuty a úrok z omeškania povinná strana uhradí strane oprávnenej do 30 dní odo dňa ich uplatnenia.

8.6. V prípade, že predávajúci nedodá návrh kodifikačných údajov o výrobku v termíne plnenia, uhradí obstarávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 300.-Sk za každý deň omeškania.

Článok IX.
Odstúpenie od zmluvy

9.1. Od tejto zmluvy môže ktorákoľvek strana odstúpiť, ak dôjde k podstatnému porušeniu zmluvných povinností druhou stranou. Účinky odstúpenia od tejto zmluvy nastanú dňom, kedy bude písomné oznámenie o odstúpení strany odstupujúcej doručené druhej strane. Zásielka s oznámením o odstúpení sa považuje za doručenú aj vtedy, ak bola vrátená ako nedoručiteľná. Zmluva v tomto prípade zaniká dňom nasledujúcim po jej vrátení.

9.2. Za podstatné porušenie zmluvných povinností sa považuje na strane predávajúceho porušenie aj len jednotlivej povinnosti, uvedenej v článku II., bod 2.5. tejto zmluvy.

Za správnosť kópie
18-11-2004

9.3. Za podstatné porušenie zmluvných povinností na strane kupujúceho sa považuje porušenie povinnosti, uvedenej v článku III., bod 3.4. tejto zmluvy.

Článok X.
Záverečné ustanovenia

10.1. Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania zástupcami obidvoch zmluvných strán.

10.2. Zmeny a doplnky tejto zmluvy je možno vykonávať na základe dohody zmluvných strán iba formou písomných dodatkov k tejto zmluve, ktoré budú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.

10.3. Ak nie je dohodnuté v tejto zmluve inak, riadia sa právne vzťahy touto zmluvou zvlášť neupravené príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a súvisiacimi všeobecnými právnymi predpismi.

10.4. Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých 3 vyhotovenia obdrží kupujúci a 1 vyhotovenie obdrží predávajúci.

V Kremnici, dňa 21. 11. 2007

Za predávajúceho

Ing. Miroslav HUTYRA
obchodno – technický námestník

MINCOVŇA KREMNICA, š. p.
Štefánikovo námestie 25/24
967 15 Kremnica
IČO: 00010448
IČ DPH: SK2020453479

V Bratislave, dňa 20. NOV. 2007

Za kupujúceho

Ing. Juraj HREHORČÁK
riaditeľ

MINISTERSTVO OBRANY SR

Za správnosť kópie
28. 11. 2007

Ministerstvo obrany SR
Úrad pre investície a akvizície

K č. p.: ÚIA-1388-1/2007-OddKM

KaVSÚ-1-1082 /2007
Príloha č. 1 k KZ
Výtlačok č.: 1
Počet listov:3

Predmet zmluvy

P. č.	Názov, typ	Celkové množstvo	cena/spr bez DPH	sadzba DPH19% výška DPH	cena/spr s DPH	Cena celkom V Sk
1.	Kovový identifikačný štítok s retiazkami	300	168,00 Sk	31,92 Sk	199,92 Sk	59 976,00

Záručná doba : 24 mesiacov

Údaje na kovové identifakačné štítoky predloží Personálny úrad OS SR po podpísaní zmluvy priamo dodávateľovi Mincovňa Kremnica, štátny podnik.
Kontaktné osoby za PÚ OS SR: mjr. Ing. Vladimír MIKLAŠ tel. 0960/332 145
Fax 0960/332 252
z. Ing. Zuzana BORIOVÁ tel. 0960/332 773
fax 0960/332 252

Špecifikácia predmetu dohody:

Zloženie súpravy:
- Kovový identifikačný štítok s gumovou ochranou okrajov 2 ks
- Retiazka ku kovovému identifikačnému štítku kratšia 1 ks
- Retiazka ku kovovému identifikačnému štítku dlhšia 1 ks

Kovový identifikačný štítok s gumovou ochranou okrajov

Obsahuje: -meno a priezvizko
- rodné číslo
-krvná skupina
-označenie štátnej príslušnosti

Vyhotovenie: -údaje sú napísané písmenami veľkej tlačenej abecedy bez diakritiky

Rozmery: - dĺžka 50 mm
- šírka 28 mm
- hrúbka 1 mm
- priemer otvoru pre retiazku 6 mm

Materiál – antikorózna žiaruvzdorná oceľ STN 17255, materiál zdravotne vyhovujúci hygienickým normám na priame nosenie na tele, pri styku s potom neoxidujúci.

Úprava – údaje na štítku sú vyhotovené technológiou umožnujúcou čitateľnosť osobných údajov aj po deformácii, povrchovom poškodení alebo po oxidácií spôsobenej vysokou teplotou. Povrch je hladký, s drsnosťou povrchu max. Ra-1,6, bez náteru, morenia alebo inej chemickej úpravy, so zrazenými ostrými hranami a zaoblenými rohmi. Kovový identifikačný štítok je opatrený **gumovou ochranou okrajov.**

Za správnosť kópie
28.11.2007

Retiazka ku kovovému identifikačnému štítku

Rozmery kratšej retiazky:
- dĺžka 120 mm
- priemer 2,4 mm

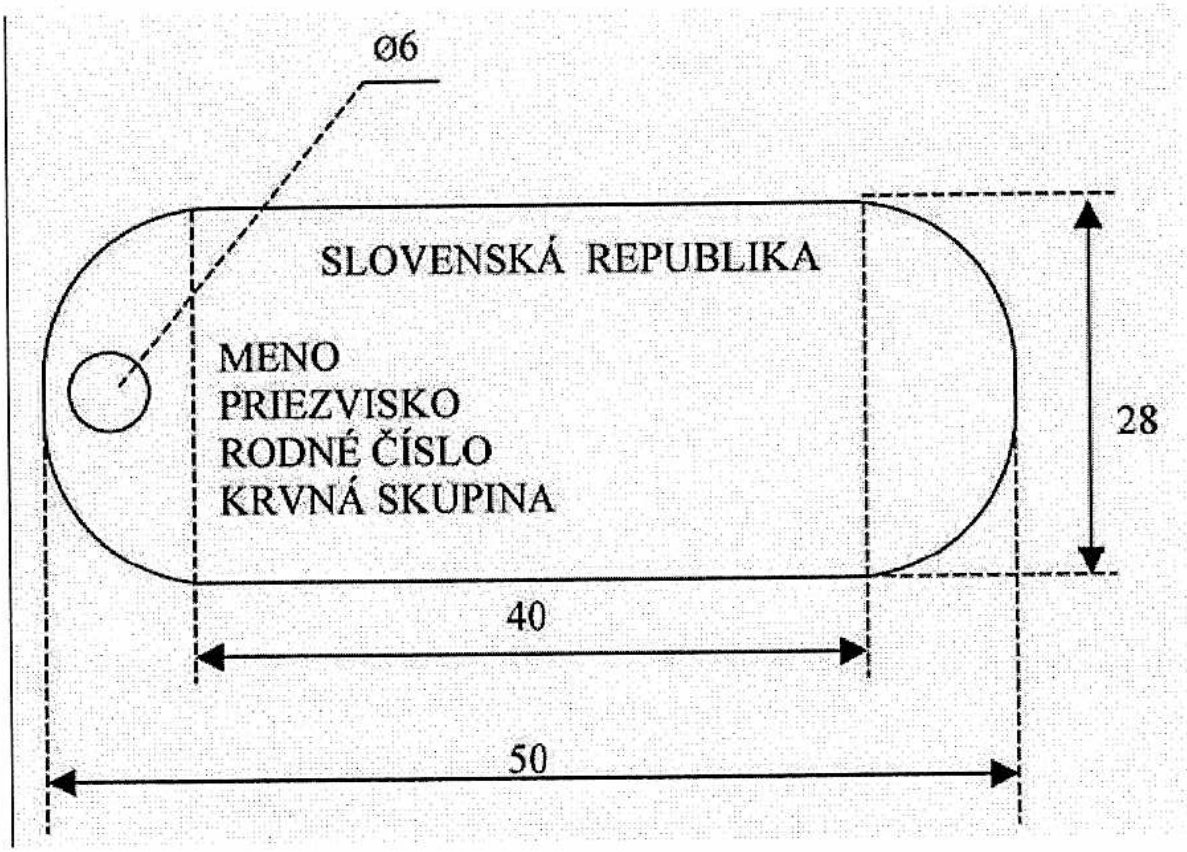
Rozmery dlhšej retiazky:
- dĺžka 670 mm
- priemer 2,4 mm

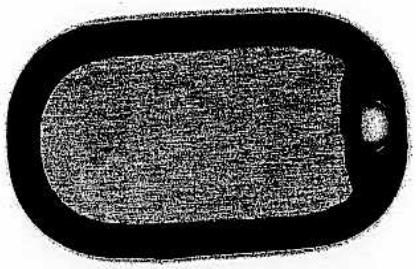
Materiál – antikorózna žiaruvzdorná oceľ STN 17241, materiál zdravotne vyhovujúci hygienickým normám na priame nosenie na tele, pri styku s potom neoxidujúci.

Úprava retiazky – Povrch retiazky je hladký, nepoškodzujúci pokožku. Retiazky sú spájané spojovacím prvkom, ktorého konštrukcia umožnuje roztvorenie retiazky v prípade škrtenia či už úmyselného alebo spôsobeného úrazom.

Za správnosť kópie
28.11.2007
MINISTERSTVO OBRANY SLOVENSKEJ REPUBLIKY

KOVOVÝ IDENTIFIKAČNÝ ŠTÍTOK





1 ks retiazka 67 cm
1 ks retiazka 12 cm
2 ks kovový identifikačný štítok

*** kótované v milimetroch**

Za správnosť kópie
28.11.2002

Ministerstvo obrany SR
Úrad pre investície a akvizície

K č. p.: ÚIA-1388-1/2007-OddKM

KaVSÚ-1-1082 /2007
Príloha č. 2 k KZ
Výtlačok č.: 5
Počet listov:1

Zoznam výrobkov podliehajúcich kodifikácií

Por. číslo	Názov výrobku	Výkresové číslo	VČM
1.	Kovový identifikačný štítok s retiazkami		

Za správnosť kópie
28.11.2007
MINISTERSTVO OBRANY SLOVENSKEJ REPUBLIKY
Úrad pre investície a akvizície

Zmluva je totožná s podpísaným originálom:

Ing. Viliam KAMODY